



# Portes Infos

LE JOURNAL D'INFORMATIONS DE VOTRE COMMUNE - N° 73 - DÉCEMBRE 2015

**Les Fêtes de Noël**

page 13

**Le recensement**

pages 10 et 11

## SOMMAIRE

**ÉDITO DU MAIRE** ..... 3

**LE TOUT IMAGE** ..... 4-5

**RÉSULTATS ÉLECTIONS RÉGIONALES** ..... 6

### ÉCONOMIE

- Rencontres économiques ..... 7
- Echo du commerce ..... 7

### SOCIAL

- Le repas des Anciens ..... 8
- Les colis de Noël ..... 8

### QUOTIDIEN

- Action pour le handicap .. 9
- Le composteur municipal..... 9
- Coup de pouce étudiant.. 9

### DOSSIER DU MOIS :

#### LE RECENSEMENT

- À quoi ça sert ?..... 10
- Recensement en ligne .. 10
- Simplifiez vous la vie .... 11

#### LE TÉLÉTHON

**EN IMAGES** ..... 12

#### LES FÊTES DE NOËL

**EN IMAGES** ..... 13

#### ACTIONS

##### ET VIE ASSOCIATIVE

- Les équipements sportifs ..... 14
- Retour sur... ..... 14-15
- L'agenda du mois ..... 15
- USCP Basket..... 15

#### CULTURE ET ANIMATION

- Bienvenue au Train-Théâtre ..... 16
- Rendez-vous de la médiathèque ..... 17
- Au Train-Théâtre ..... 17

**LIBRE OPINION** ..... 18

**BLOC NOTES** ..... 19

#### PHOTO DE COUVERTURE :

Spectacle de Noël : page 13

### MAIRIE

Ouverte au public du lundi au vendredi 9h à 12h et 13h30 à 16h30. Permanence de l'État-civil samedi 9h à 11h. À consulter : le recueil des actes administratifs peut être consulté. Les personnes intéressées peuvent se renseigner au service du secrétariat général.

Téléphones utiles :

Accueil..... 04 75 57 95 00

Télécopie (ou fax) . 04 75 57 95 12

État-civil..... 04 75 57 95 02

Fax état-civil ..... 04 75 57 95 08

Services techniques 04 75 57 95 20

Fax Serv. techniques 04 75 57 95 36

Ateliers municipaux 04 75 57 75 70

Service de l'eau.... 04 75 57 95 26

Cabinet du maire.. 04 75 57 95 10

Police municipale . 04 75 57 95 17

N° **ASTREINTE** .... 06 09 85 46 23

**Site : www.portes-les-valence.fr**

### PERMANENCES DU CCAS

Lundi et vendredi 13h30 à 16h30. Mardi, mercredi et jeudi 9h à 12h et 13h30 à 16h30. En cas d'urgence, vous pouvez contacter tous les jours le CCAS : 04 75 57 74 75.

### LA PITCHOULINE

**Structure multi-accueil petite enfance** 7h30 à 18h30 (accueil régulier et accueil occasionnel). Tél. : 04 75 57 78 50.

### Relais assistantes maternelles.

Accueil sur rendez-vous et permanences : du lundi au jeudi 11h à 12h30, mardi 13h30 à 17h30 et jeudi 13h30 à 16h30. Animation : du lundi au jeudi 8h45 à 9h45 et 10h à 11h sur inscription préalable. Tél. : 04 75 57 78 59.

### MJC-CENTRE SOCIAL

Ouverture au public : lundi 9h à 11h45 et 13h à 19h, mardi 9h à 11h45 et 13h à 18h30, mercredi 9h à 11h45 et 14h à 18h30, jeudi 13h à 19h, vendredi 13h à 18h. Aux vacances scolaires, l'accueil n'ouvrira qu'à 14h les lundis, mardis, jeudis et vendredis et fermera à 18h30 les lundis et jeudis. Tél : 04 75 57 00 96 Site : mjcporteslesvalence.fr

### MÉDIATHÈQUE

Ouverture au public : mardi, jeudi et vendredi 15h à 18h30, mercredi 9h30 à 12h30 et 14h à 18h30, samedi 9h30 à 12h30. Tél : 04 75 57 40 65

### POLICE NATIONALE

Du lundi au vendredi 8h à 12h et 14h à 18h. Tél : 04 75 57 81 90. En dehors de ces heures, faire le 17.

### PÔLE SOCIAL EUGÉNIE COTTON

rue Francis Jourdain

#### Portes de l'emploi.

Association d'aide à la recherche d'emploi, 04 75 57 01 18, du lundi au jeudi 9h à 12h et 13h30 à 17h30, vendredi 9h à 12h.

#### Mission locale jeune.

Lundi et jeudi 13h30 à 17h (sur rdv) 04 75 57 32 38 - 04 75 82 01 80.

#### Secours catholique.

Jeudi 14h à 17h, 04 75 57 03 50.

#### Ligue contre le cancer.

Les 1<sup>er</sup> et 3<sup>e</sup> mercredis du mois 14h à 16h, 04 75 57 34 52 - 06 85 80 83 48.

#### Femmes solidaires.

Le 2<sup>e</sup> mardi du mois 14h à 16h 04 75 57 02 41.

#### REMAID

(Aide aux victimes),

(sur rdv) 04 75 55 39 34.

Éducateurs de la Sauvegarde.

Du lundi au vendredi 10h à 12h

04 75 57 33 72 (répondeur).

#### CLCV

(Consommation, Logement et Cadre de Vie) 04 75 72 41 49, 1<sup>er</sup> lundi du mois 17h à 19h.

### CENTRE MÉDICO SOCIAL

rue Francis Jourdain

04 75 57 83 83

#### Permanences premier accueil.

Mardi 14h à 17h (sur rdv). Jeudi 9h à 12h (sur rdv). Pour les personnes bénéficiant déjà d'un suivi social, contacter l'assistante sociale pour prendre rendez-vous. Le centre social est ouvert tous les jours de la semaine de 9h à 12h et 14h à 17h, sauf le lundi après-midi.

#### Consultations des nourrissons.

Mardi après-midi (sur rdv). Jeudi après-midi (pesée des nourrissons). Séance massage du nourrisson le mercredi 14h30 à 16h, inscription au 04 75 57 83 83.

#### Centre de planification.

Permanences : mercredi 9h à 12h et 14h à 17h et vendredi 9h à 12h et 14h à 17h. Consultation médicale et conseil conjugal (sur rdv) : 04 75 57 83 79.

### DÉCHÈTERIE

Rue Jean Rostand (avant la Clinique Générale). Ouverture du lundi au samedi de 8h30 à 18h en continu.

### RAMASSAGE DES ORDURES MÉNAGÈRES

En cas de problème, contacter la communauté d'agglomération Valence Romans Sud Rhône-Alpes au 04 75 81 30 30.

### PERMANENCES DES ÉLUS

#### Geneviève Girard,

maire, conseillère départementale permanences le vendredi (sur rdv au 04 75 57 95 15) de 15h à 17h.

#### Daniel Grousseau,

1<sup>er</sup> adjoint en charge de l'économie, de l'écologie et de l'emploi, permanences (sur rdv au 04 75 57 95 15), le lundi de 16h à 18h.

#### Lilian Chambonnet,

3<sup>e</sup> adjoint en charge de la culture et de l'animation, permanences (sur rdv au 04 75 57 95 15).

#### Sabine Tauleigne,

4<sup>e</sup> adjoint en charge des affaires sociales et du logement, permanences (sur rdv au 04 75 57 95 15) le mercredi de 17h30 à 19h30.

#### Freddy Vasseur,

5<sup>e</sup> adjoint en charge de la démocratie participative, de la jeunesse et de la communication, permanences (sur rdv au 04 75 57 95 15), le lundi et le vendredi de 14h à 17h.

#### Stéphanie Housset,

6<sup>e</sup> adjoint en charge du sport et de la vie associative, permanences (sur rdv au 04 75 57 95 15).

#### Antonin Koszulinski,

7<sup>e</sup> adjoint en charge de l'urbanisme, de la voirie et des réseaux, permanences (sur rdv au 04 75 57 95 15).

#### Corine Arzac-Marze,

8<sup>e</sup> adjoint en charge de l'enseignement et de la petite enfance, permanences (sur rdv au 04 75 57 95 15)

#### Patrick Groupier,

conseiller municipal délégué à la sécurité publique, permanences le jeudi de 9h à 12h.

**PERMANENCE DES ADJOINTS tous les samedis de 9h à 11h sans rendez-vous en mairie salle du conseil municipal**

### MAGAZINE D'INFORMATION

**MUNICIPALE N°73 DEC./JANV. 15/16**

Directrice de la publication :

**Geneviève Girard**

Journaliste : **Charline Durand-Wolff**

Infographiste : **Agnès Molières**

Photos : **C. Durand-Wolff, J.P.**

**Thouvenin, R. Astier, associations, x**

**Public Imprim, tél. : 04 72 50 31 58**

**Distribal, tél. : 06 21 02 49 85**

**Public Imprim**  
l'engagement quotidien

**IMPRIM'VERT®**



Certifié PEFC  
10-21-1488  
Ce produit est issu de forêts gérées durablement et de sources contrôlées.  
pefc-france.org



# Édito

À l'heure d'écrire ce dernier édito de l'année 2015, c'est un véritable message d'espoir que je souhaite vous adresser. Avec la fin d'année, vient le temps des rétrospectives, c'est également un moment propice à la prise de hauteur, à la mise en perspective des événements qui l'ont jalonnée. Sur le plan national, l'année a tragiquement commencé avec l'attentat du 8 janvier et se referme sur les attentats abjects du 13 novembre, perpétrés par des fanatiques sanguinaires en plein Paris.

Toutes et tous, nous avons été atteints au cœur. Ces tragédies laisseront une marque indélébile dans nos esprits et marqueront un tournant dans notre vision du monde. Tous unis dans l'adversité, nous devons rester mobilisés afin de défendre avec vigueur notre modèle de société.

Sur le plan régional : l'année a été marquée par le changement de majorité, issu du scrutin du 13 décembre dernier. Il permettra à Laurent Wauquiez et à ses colistiers ; candidats que j'ai personnellement soutenus, d'avoir entre leurs mains, dès le 4 janvier prochain, le destin de cette belle et grande région Auvergne - Rhône-Alpes. Nous comptons sur cette proximité pour qu'ils défendent à nos côtés, nos projets notamment économiques.

Sur le plan départemental : là aussi, en devenant conseillère départementale, en mars dernier, dans la majorité départementale, cette élection me permet de peser et de défendre avec conviction les dossiers de notre ville.

En ce début d'année 2016, plusieurs projets que vous attendez tous avec impatience, verront leur aboutissement.


- En ce qui concerne la vidéo-protection, je peux d'ores et déjà vous annoncer que le très attendu et indispensable accord de l'État vient de m'être remis en mains-propres par le secrétaire général de la préfecture, le 15 décembre dernier. La vidéo-protection entre donc maintenant en phase de réalisation et les travaux seront lancés dès janvier 2016.
- Sur le dossier des pompiers, j'ai bon espoir que votre forte mobilisation, couplée avec les propositions objectives de nos pompiers, que je soutiens totalement, sauront trouver un écho favorable auprès des décideurs du SDIS dans les prochaines semaines.
- Enfin, j'ai le plaisir de vous annoncer que l'énorme travail entrepris depuis de longs mois commence à porter ses fruits sur le projet phare de notre mandat : une piscine couverte à Portes-lès-Valence. La compétence piscine couverte est intercommunale au 01/01/2016. Notre projet est intégré dans la réflexion collective du besoin de bassins couverts du sud de l'agglomération.

Toute l'équipe municipale se joint à moi, pour vous souhaiter une excellente année 2016 à vous et à tous ceux qui vous sont chers,

De santé et de bonheur pour vos familles,  
De confiance pour notre ville,  
D'espérance pour la France,  
Vœux de paix pour le monde.



**Geneviève GIRARD**, maire de Portes-lès-Valence  
conseillère départementale

Bien Cordialement  


# Le tout image...



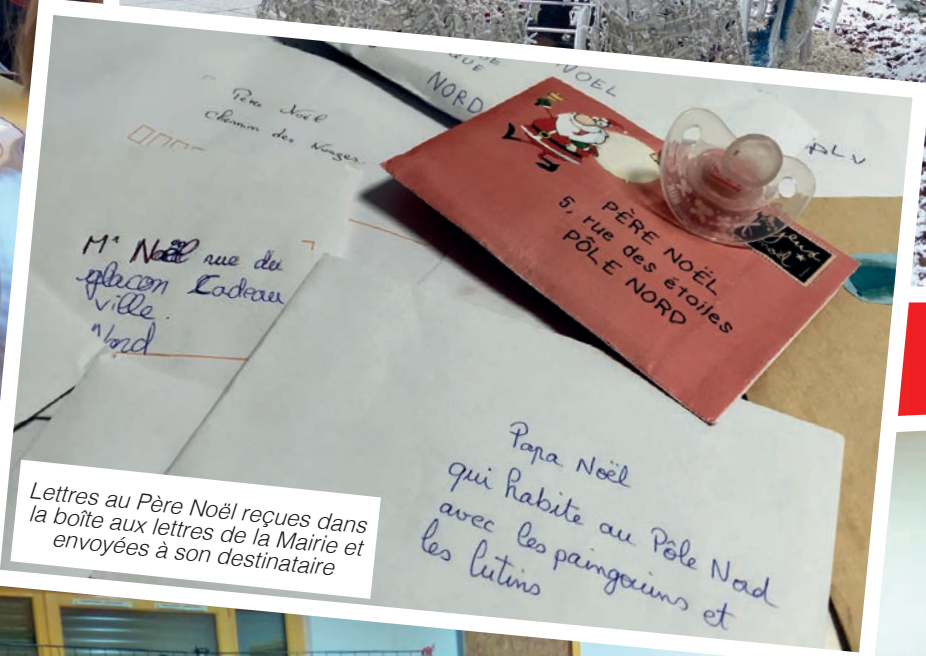
Présentation des nouvelles barquettes bio-dégradables dans les cantines des écoles portoises



Seuls les petits portoises ont pu profiter de la neige dans le traineau décoratif devant la mairie



Goûter de Noël du RAM (Relais d'Assistants Maternels) en présence du Père Noël



Lettres au Père Noël reçues dans la boîte aux lettres de la Mairie et envoyées à son destinataire

Papa Noël qui habite au Pôle Nord avec les pingouins et les lutins



Corine Arzac, adjointe en charge de la petite enfance, était invitée à la Journée Nationale des Assistants Maternels organisée par la Pitchouline



Le goûter de Noël de la Pitchouline en présence des parents



Battle de danse par la MJC le 22 novembre 2015, lors de la Semaine de la Jeunesse



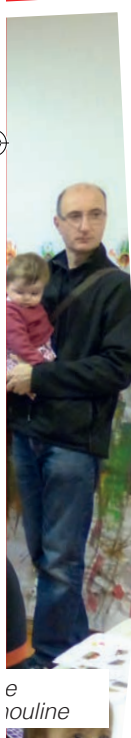
Débat d'orientation budgétaire lors du conseil municipal du 21 décembre 2015



Dépouillement du second tour des élections régionales le 13 décembre en présence de Geneviève Girard, maire de Portes-lès-Valence



Beaucoup de danseurs ont profités de la piste lors du Repas des Anciens le 29 novembre 2015



e  
rouline



Marché de Noël du Temple le 5 décembre 2015



Illuminations et Spectacle de Noël du 19 décembre 2015

## Résultats des élections régionales

Lors des élections du 6 et 13 décembre derniers, les Portoisi élaient les représentants et le président de la nouvelle région Auvergne - Rhône-Alpes.

Après un premier tour serré marqué par un fort taux d'abstention dans la région (51,09%) et une participation portoise similaire (51,01% d'abstention), le second tour des élections régionales dans la région Auvergne - Rhône-Alpes a donné lieu à une triangulaire entre la liste Union de la Gauche, la liste Union de la Droite et la liste Front National.

Ce second tour s'est soldé par la victoire de l'Union de la Droite conduite par Laurent Wauquiez, qui est ainsi élu président de la région.

À Portes-lès-Valence, les scores réalisés par les candidats sont les suivants : 37,49 % des voix pour la liste Union de la Gauche de Jean-Jack Queyranne, la liste Union de la Droite de Laurent Wauquiez qui a obtenu 31,39 % et la liste Front National de Christophe Boudot, qui a recueilli 31,13 % des voix.

Sur 4 414 inscrits, 58,76% des électeurs de Portes-lès-Valence ont participé au second tour, renversant donc la tendance abstentionniste du premier tour.



### Participation 2015 fournis par le ministère de l'Intérieur

INSCRITS 7 512 VOTANTS : 4 414 voix soit 58.76%  
DONT EXPRIMÉS : 4 279 voix soit 56.96%  
DONT BLANCS OU NULS : 135 voix soit 3.06%  
ABSTENTIONS : 3 098 voix soit 41.24%

### Comparatif des résultats entre 2015 et 2010

Liste conduite par Laurent WAUQUIEZ (LR) - 2015

Liste Majorité présidentielle menée par Françoise GROSSETÊTE - 2010

2015 Région : 40,62 %

2010 Région : 34,02 %

Liste conduite par Jean-Jack QUEYRANNE (PS)

2015 Région : 36,84 %

2010 Région : 50,76 %

Liste conduite par Christophe BOUDOT (FN) - 2015

Liste du Front National menée par Bruno GOLLNISCH - 2010

2015 Région : 22,55 %

2010 Région : 15,23%

En 2010 : Le second avait donné lieu à la même triangulaire avec une victoire pour la liste Union de la Gauche  
Chiffre pour la Région Rhône-Alpes



## Les rencontres économiques

### Moment d'échange sur l'emploi et la logistique des entreprises

Le 20 novembre dernier, plus de 35 entreprises portoises ont envoyé un représentant pour les premières Rencontres Économiques organisées par la municipalité. De nombreuses questions ont été soulevées et plusieurs remarques d'ordre logistique ont interpellé Daniel Grousson, premier adjoint en charge de l'économie et les services municipaux concernés.

D'abord réunis autour d'une table de débat, pour se présenter, puis devant un buffet pour continuer les discussions de manière plus informelle, les représentants des entreprises portoises et les membres de la municipalité concernés ont pu échanger durant près de deux heures.

Ce moment privilégié a offert une bonne opportunité pour renforcer les liens entre les acteurs de l'économie et les services de la ville sinon en établir de nouveaux.



Le sujet qui revient le plus dans les remarques des entreprises est l'emploi. Les employeurs se retrouvent face à la difficulté grandissante de recruter des éléments répondant à leur recherche.

Pour répondre aux mieux à ces questions, Daniel Grousson, 1<sup>er</sup> adjoint en charge de l'économie et de l'emploi, et le service de la cellule Emploi de la mairie ont évoqué la tenue de prochaines Rencontres économiques en présence de Pole Emploi, intermédiaire principal entre les entreprises et les demandeurs d'emploi.

S'inquiétant pour leur avenir, les commerçants du centre commercial des Arcades,

ont interrogé les élus sur le futur de la zone. La question étant actuellement à l'étude au sein de la municipalité et des services, une réponse leur sera donnée dans les six mois à venir.

De manière plus générale, ces rencontres ont permis de porter à la connaissance des élus et des services les problématiques quotidiennes des entreprises portoises en matière de voirie, d'éclairage, de sécurité.

Ce rendez-vous a donc été un succès aussi bien pour l'assistance que pour les organisateurs qui envisagent d'ores et déjà de renouveler l'expérience.

### NOUVEAU ERRATUM



#### Monsieur Jérôme Jurietti

a créé son entreprise de multi services, le 1<sup>er</sup> septembre dernier sur la commune. (Plomberie, peinture, travaux divers...)



### NOUVEAU



**Madame Valérie Richomme,** conseillère immobilier vous propose ses services sur la commune de Portes-lès-Valence, sous l'enseigne I@D. Vous pouvez la contacter par mail à l'adresse : [valrichomme@gmail.com](mailto:valrichomme@gmail.com)

### CHANGEMENT D'ACTIVITÉ



#### A chacun sa fleur

Après avoir embellis vos maisons avec des compositions de fleurs artificielles, l'enseigne "À Chacun sa fleur" se lance dans la fleur naturelle.

Grange Neuve - 8 rue Jean Jaurès  
Tél. 08 18 70 27 23

## Le repas des Anciens



La municipalité a honoré les aîeux de la ville : M. Sage et Mme Blondet (centenaire).



Le Père Noël des maisons de retraite Geneviève Girard, Sabine Tauleigne, adjointe en charge des affaires sociales, et Geneviève Bouix, conseillère municipale, sont également allées visiter les maisons de retraite Les Chênes, les Gêrondines et Louise Michel pour jouer au Père Noël. Chaque résident s'est vu offrir une pochette porte-serviette personnalisée de la part de la mairie. Les couleurs chaleureuses de Noël qui décoraient les lieux prenaient alors tous leurs sens.

Près de 500 convives ont participé à l'annuel repas des Anciens, offert aux Portois de plus de soixante-dix ans et à leur conjoint.

Accueillis à l'Espace Cristal par Geneviève Giard et toute l'équipe municipale, les anciens ont profité d'un beau repas festif et d'animations musicales assurées par l'orchestre Jean-Yves Serve.



Pour tous ceux qui ne pouvaient pas se rendre à cette fête, traditionnelle pour nos aînés, la commune avait prévu les colis de Noël.

Distribués par les élus, durant toute la première moitié du mois de décembre, ces beaux cadeaux composés de douceurs, de foie gras avec accompagnement et d'une bonne bouteille ont pu aisément prendre place sur les tables lors du dîner de réveillon. En tout, près de 800 colis ont été distribués, grâce au porte à porte de la municipalité. Ces visites parfois imprévues ont ravi les bénéficiaires des colis qui en ont profité pour entretenir un petit brin de causerie en toute convivialité.



## La ville et le Lions Club ensemble pour le handicap



Sensibilisée par le handicap, Geneviève Girard a été très touchée par la proposition du Lions Clubs Valence Dauphin pour l'installation sur la commune de quarante panneaux de sensibilisation au handicap "Si tu prends ma place, prends aussi mon handicap" qui est une action phare pour 2015 du club Lions Valence Dauphin.

Cette action s'inscrit parfaitement dans la démarche "Lions", partenaire dans la cité et illustre ainsi la volonté commune d'entreprendre de multiples actions au niveau local, régional, national pour apporter des solutions concrètes aux problématiques sociales, médicales éducatives et environnementales. Ce panneau sensibilise les automobilistes au respect des places de parking réservées aux personnes handicapées. Il interpelle par sa position sur le mat du panneau réglementant le stationnement au dessous des

panneaux existant actuellement. Ainsi quarante panneaux seront installés par les services techniques à l'emplacement réservé au handicap. Cette action a été financée par les actions faites par le club de Valence Dauphin tout au long de l'année. Les premiers panneaux ont été remis à Geneviève Girard par M. Alain Pallies président de la commission sociale de Valence Dauphin, Jean-François Mattera, Jean-Luc Herrard, responsable des panneaux, Daniel Ponson et Jean Killy, secrétaire du club.

R.A.

### Le composteur municipal

Début décembre, une machine de criblage est passée sur la plateforme du stade Coullaud. Un compost utilisable sera ainsi disponible pour le service des espaces verts de la commune dans quelques mois, mais également pour la campagne de distribution gratuite qui aura lieu la première semaine d'avril lors de la Semaine verte.



## VÉLO À ASSISTANCE ÉLECTRIQUE, la solution pour pédaler sans s'épuiser !



Monter les côtes, rouler avec un vent de face, transporter les enfants jusqu'à l'école, aller au travail sans avoir à prendre de douche à l'arrivée, autant de déplacements facilités en vélo à assistance électrique.

Valence-Romans Déplacements, autorité organisatrice des transports et de la mobilité, réaffirme sa politique de soutien et de développement des mobilités actives en proposant un dispositif d'aide à l'acquisition de vélos à assistance électrique !

JUSQU'À  
**250 € OFFERTS\***  
POUR L'ACHAT D'UN VÉLO  
À ASSISTANCE  
ÉLECTRIQUE

+ 1 CADENAS OFFERT À L'ACHAT

+ 1 VISITE GRATUITE LA PREMIÈRE ANNÉE !

+ RÉDUCTION IMMÉDIATE EN MAGASIN (pas de remboursement à recevoir plus tard)

Valence Romans  
DÉPLACEMENTS

### Le Coup de pouce étudiant

Le 19 décembre dernier, 22 jeunes portois ont pu bénéficier du "Coup de pouce étudiant". Cette aide financière devra servir à ces jeunes à poursuivre des études post-bac. Pour être éligible à cette aide, il faut résider à Portes-lès-Valence (domicile habituel de la famille), être âgé de moins de 26 ans au 1<sup>er</sup> octobre de l'année en cours, être inscrit dans les trois premières années d'écoles supérieures non rémunérées (sauf alternance), posséder le baccalauréat. L'étudiant devra par la suite, attesté de sa réussite scolaire, attesté d'une demande de bourse d'État et ne pas dépasser le montant maximum de la tranche E du coefficient familial. Le "Coup de pouce" étudiant constitue un complément de ressources. Le calcul de la somme versée est déterminé à partir des ressources de la famille ainsi que des aides accordées par l'État.

Cette somme équivalente à une bourse, s'élève au maximum à 1000 € par jeune. Cette action est une initiative de la ville, instaurée lors du précédent mandat de Geneviève Girard. Cette année, la municipalité a demandé aux jeunes lauréats du "Coup de pouce" de signer une contre-parti de principe. En effet, en cas de nécessité et s'ils sont disponibles, ils peuvent être appelés pour aider les services de la mairie.

## Recensement

### A Portes-lès-Valence, le compte est bon !

Cette année, le recensement se déroule dans notre commune ! Il a lieu du 21 janvier au 20 février 2016. Se faire recenser est un geste civique, qui permet de déterminer la population officielle de chaque commune. C'est simple, utile et sûr... et vous pouvez y répondre par internet ! Voici toutes les informations pour mieux comprendre et pour bien vous faire recenser.

#### Le recensement, c'est utile à tous

Des résultats du recensement de la population découle la participation de l'État au budget des communes : plus une commune est peuplée, plus cette participation est importante. Du nombre d'habitants dépendent également le nombre d'élus au conseil municipal, la

détermination du mode de scrutin, le nombre de pharmacies...

Par ailleurs, ouvrir une crèche, installer un commerce, construire des logements ou développer les moyens de transport sont des projets s'appuyant sur la connaissance fine de la population de chaque commune (âge, profession, moyens de transport, conditions

de logement...). Enfin, le recensement aide également les professionnels à mieux connaître leurs marchés, et les associations leur public.

En bref, le recensement permet de prendre des décisions adaptées aux besoins de la population. C'est pourquoi il est essentiel que chacun y participe !

## LE RECENSEMENT EN LIGNE, DES AVANTAGES POUR TOUS



### COMMENT ÇA MARCHE ?

- Rendez-vous sur [www.le-recensement-et-moi.fr](http://www.le-recensement-et-moi.fr) et cliquez sur** 
- Saisissez vos codes d'accès personnels** qui se trouvent sur la notice remise par l'agent recenseur. 
- Entrez ensuite les informations de votre logement renseignées par l'agent recenseur.** Elles se trouvent également sur la notice. 
- Répondez au questionnaire** Vous serez guidé à chaque étape.
- Validez et c'est terminé !** 

### ON A TOUS À Y GAGNER

- Pour vous** 
  - Pas de nouveau rendez-vous à prendre avec l'agent recenseur pour le retour des documents
  - Un remplissage guidé et simplifié
  - Une confidentialité toujours garantie
- Pour votre mairie et l'Insee** 
  - Moins de papier à gérer
  - Une collecte facilitée et performante
- Pour tous** 
  - Plus écologique car moins de papier
  - Plus de 3,4 millions de personnes ont répondu en ligne en 2015 soit 31 tonnes déjà économisées !
  - Un recensement moins coûteux

## COMMENT SUIS-JE RECENSÉ ?



### Le recensement, c'est simple : répondez en ligne comme déjà 3,4 millions de personnes

Un agent recenseur recruté par la mairie se présentera chez vous, muni de sa carte officielle. Il vous remettra vos identifiants pour vous faire recenser en ligne.

- Pour répondre par internet, rendez-vous sur le site : [www.le-recensement-et-moi.fr](http://www.le-recensement-et-moi.fr) et cliquez sur "Accéder au questionnaire en ligne". Utilisez votre code d'accès et votre mot de passe pour vous connecter. Ils figurent sur la notice d'information que l'agent recenseur vous a remise lors de son passage. Ensuite, vous n'avez plus qu'à vous laisser guider.
- Si vous ne pouvez pas répondre en ligne l'agent recenseur vous remettra lors de son

passage les questionnaires papier concernant votre logement et les personnes qui y résident. Remplissez-les lisiblement. Il peut vous aider si vous le souhaitez et viendra ensuite les récupérer à un moment convenu avec vous. Vous pouvez également les envoyer à votre mairie ou à la direction régionale de l'Insee.

Le recensement en ligne, c'est encore plus simple et cela a permis d'économiser 31 tonnes de papier en 2015. On a tous à y gagner !

Le recensement, c'est sûr : vos informations personnelles sont protégées. Seul l'Insee

est habilité à exploiter les questionnaires. Ils ne peuvent donc donner lieu à aucun contrôle administratif ou fiscal. Votre nom et votre adresse sont néanmoins nécessaires pour être sûr que les logements et les personnes ne sont comptés qu'une fois. Lors du traitement des questionnaires, votre nom et votre adresse ne sont pas enregistrés et ne sont donc pas conservés dans les bases de données. Enfin, toutes les personnes ayant accès aux questionnaires (dont les agents recenseurs) sont tenues au secret professionnel.

Pour plus d'informations, consultez le site internet : [www.le-recensement-et-moi.fr](http://www.le-recensement-et-moi.fr)

## À QUOI SERT LE RECENSEMENT ?



C'EST GRÂCE AUX DONNÉES COLLECTÉES QUE L'ON PEUT CONCEVOIR ET RÉALISER LES PETITS ET LES GRANDS PROJETS QUI VOUS CONCERNENT

→ POUR L'ÉTAT



Définir les politiques publiques nationales

→ POUR LES COMMUNES



Établir la contribution de l'État au budget des communes



Décider des équipements collectifs et des programmes de rénovation



Définir le nombre d'élus au conseil municipal

→ POUR LES ENTREPRISES ET LES ASSOCIATIONS



Ouvrir de nouveaux commerces  
Construire des nouveaux logements



Pour l'ensemble de la population

# Retour Téléthon





# SPECTACLE DE NOEL EN IMAGES



# Associations

## Tour d'horizon des équipements, présentation de la nouvelle piste d'athlétisme

En moins de deux ans, de nombreux travaux de réfection et rénovation ont été effectués sur les équipements sportifs de la commune. Des équipements dont la ville peut être **fiers et qui font la satisfaction des associations portoises.**



À la suite de dégâts occasionnés par des intempéries à l'automne 2014, de gros travaux ont été réalisés sur la Salle spécialisée de gymnastique. Un bassin d'orages enterrés a été créé pour un montant de 13 900 €. Suite à ces mêmes inondations, le matériel de gymnastique a été remplacé et les fosses de réceptions ont été remaniées, coût : 55 300 €. Au stade Gabriel Coullaud, il s'agissait plus d'entretien de cet équipement, qui sert régulièrement aux matchs officiels de US Véore XV. C'est ainsi que le terrain d'honneur a été drainé pour un montant de 63 450 €.

Il faut y ajouter la mise aux normes des vestiaires et le bouclage du réseau d'eau chaude sanitaire contre la légionellose pour 59 831 €.

15 850 € ont été investis dans le remplacement du grillage de séparation entre la piste de Bi-cross et les terrains de foot. Et enfin, à la Halle des sports, l'éclairage sportif de la piste d'athlétisme du collège a été adaptée à la mise à disposition de l'équipement pour les associations pour un

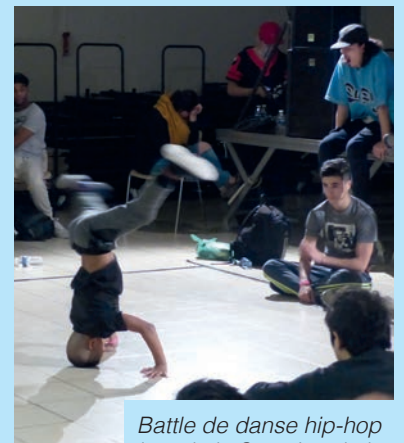
### Retour sur...



Championnat Régional de Judo à la Halle des Sports.  
Remise des médailles par  
Geneviève Girard et Stéphanie Huset



Deuxièmes  
Scènes Ouvertes  
organisées  
par la MJC  
à l'Espace Baronissi



Battle de danse hip-hop  
lors de la Semaine de la  
Jeunesse organisée  
par la MJC



Victoire de Camille Marotta  
lors des compétitions régionales de Boxe  
qui lui donne accès au niveau national.



Inauguration de la fresque réalisée par les jeunes  
de la MJC pour les locaux du BMX



Remise de la dernière  
plaquette de présentation  
de l'US Véore XV  
en présence de  
Lilian Chambonnet

# L'agenda du Mois



coût de 33 500 €. De même le toit de la Halle a été étanchéifié (suite tempête) pour 5 864 €. De gros investissements donc, que la commune met en œuvre pour les équipements sportifs portois.



**Samedi 9 janvier**  
Grand Gala de l'USCP Basket à la Halle des Sports à 17h45

**Dimanche 10 janvier**  
Loto de l'UGSP à l'Espace Cristal à 14h

**Du 13 au 30 janvier**  
Exposition Marie-Charlotte ZAGO par l'Ecole d'Art Centre Culturel Louis Aragon

**Vendredi 15 janvier**  
Vœux du Maire à la population Espace Cristal 20h.

**Samedi 16 janvier**  
Loto du FCP Espace Cristal 19h.

**Dimanche 17 janvier**  
Loto de la Pétanque Cheminote Espace Cristal 14h.

**Vendredi 22 janvier**  
Soirée-Dîner festive Salle G. Brassens 19h.

**Vendredi 22 janvier**  
Loto de l'USCP Basket à l'Espace Cristal 20h.

**Samedi 23 janvier**  
Loto de l'US Véore XV à l'Espace Cristal 20h.

**Vendredi 29 janvier**  
Loto de l'Ecole Prim.Voltaire à l'Espace Cristal 20h.

**Dimanche 31 janvier**  
Loto du Club Ambroise Croizat à l'Espace Cristal 14h.

**Mardi 2 février**  
Thé dansant à l'Espace Cristal 14h.



Gros succès de la Bourse aux Jouets organisée par la MJC Familles à la Salle G. Brassens



Traditionnel repas de Noël du Club Ambroise Croizat qui a ravi les adhérents

## L'association du mois USCP Basket

L'USCP Basket fût bien représenté lors des "All Star Game 2015" organisés par le Comité Drôme-Ardèche au Gymnase Pierre Mendès France de Valence le dimanche 20 décembre. Cet événement regroupe les meilleurs joueurs et joueuses de Drôme-Ardèche.

L'USCP est un club historique portois.

Les entraînements ont lieu la semaine et les matches le week-end selon les niveaux.

Le club propose des entraînements pour les enfants de 5 à 17 ans et les adultes. Les licenciés sont encadrés par des entraîneurs diplômés de la FFBB.

Pour connaître les horaires, veuillez contacter Florence Faraon au 04 75 57 28 72.

Pour toutes autres informations consulter le site [www.uscp.basket.free.fr](http://www.uscp.basket.free.fr)

Le 9 janvier 2016 aura lieu le grand gala de l'USCP Basket à la Halle des Sports à partir de 17h45



L'association Atout Jeunes s'est rassemblée à la Salle Fernand Léger autour d'un repas traditionnel de Thanksgiving

## Bienvenue au Train-Théâtre

### Le monde du spectacle a un nid douillet à Portes-lès-Valence

Depuis sa construction, sur un ancien champ d'abricotiers, en 1993, le Train Théâtre n'a quasiment pas changé. Certains Portois se rappelleront de l'installation, sous la neige, devant la salle de spectacle, en décembre 2012, de la voiture SNCF, qui est aujourd'hui devenue l'emblème du lieu. **Une salle de spectacle, bien ancrée dans son décor donc, mais qui reste assez méconnue des Portois. Levée de rideau sur cette scène musicale régionale qui fait connaître le nom de Portes-lès-Valence bien au delà du territoire.**

Contrairement à ce que son nom pourrait laisser croire, le Train-Théâtre propose rarement du théâtre, mais s'est spécialisé dans la programmation musicale d'artistes francophones. C'est bien une ambiance de spectacle donc qui anime le lieu. Construit au début des années 90 pour atténuer l'image industrielle de Portes-lès-Valence, en y ajoutant une touche culturelle, le Train Théâtre a été l'hôte de nombreux artistes et continue à les accueillir avec ce même souci de les mettre à l'aise. Quelque soit la notoriété de l'artiste, c'est la volonté du directeur, Luc Sotiras d'offrir de "la bienveillance" à tous ceux qui montent sur la scène du Train. Et cette attention est également apportée au public. "Au Train Théâtre on vient pour le spectacle, la musique, mais aussi pour le lien social." explique le directeur.



Luc Sotiras



Le Train Théâtre est une scène de concert, de cirque et de spectacle pour le jeune public. Les artistes qui s'y produisent viennent de loin parfois, comme la cap-verdienne, Neuza, à l'affiche en décembre. Et le public aussi. "Nous avons des habitués qui viennent de tout le Valentinois, depuis le nord de Romans, jusqu'à Montélimar. La salle bénéficie d'une très bonne accessibilité. Les automobilistes n'ont pas de problèmes de stationnement. C'est un côté pratique qu'il ne faut pas négliger." Grâce à cette aura qui dépasse les frontières de la ville, le Train-Théâtre est une vitrine de Portes-lès-Valence dans toute sa diversité et son dynamisme.

Mais si les visiteurs sont nombreux à venir de l'extérieur, les Portois restent timides. Les élèves des écoles s'y rendent régulièrement, mais peu y retournent en famille. "Dans les premières années, nous organisons des visites du théâtre. Les Portois étaient nombreux à venir découvrir les lieux, mais peu venaient assister aux spectacles."

Et pourtant le Train-Théâtre propose une programmation pour tous les goûts à des tarifs adaptés à toutes les bourses. Tous les Portois sont invités, par Luc Sotiras et Suzanne Brot, présidente du conseil d'administration, à pousser la porte et aller à la rencontre de ces voisins qui les accueilleront avec un grand sourire.



Suzanne Brot



## Les prochains rendez-vous de la médiathèque

### Samedi des petits

Samedi 9 Janvier à 10h30

Mercredi 13 Janvier à 10h30

Des lectures d'albums, des comptines, des contes...

Pour les moins de 6 ans et leurs parents.

Entrée libre dans la limite des places disponibles.

### Aides numériques Personnalisées

Vous avez un problème lié au numérique (ordinateur, internet) ?

Pendant 1h, l'animateur multimédia tâchera de vous aider et de vous conseiller.

jeudi 14 janvier - 15 h

jeudi 11 et 18 février - 15 h

Gratuit - Sur rendez-vous - 04 75 57 40 65

### Exposition : Série Sangoku

Du 13 au 29 Janvier

Une série de dessins inspirés du héros Sangoku. Par Marie-Charlotte Zago

À travers différents univers graphiques, Marie-Charlotte Zago revisite, entre rêve et réel, les personnages de manga.

D'autres séries de dessin seront exposés à l'Espace Baronissi à Portes-lès-Valence.

En partenariat avec l'école d'art municipale.

### Ateliers Numériques

- Surfer sur Internet : samedi 23 janvier à 10 h

- Sauvegarder et emporter ses fichiers partout grâce au Cloud : samedi 30 janvier à 10 h

- Initiation à l'ipad : samedi 6 février à 10 h

Ateliers gratuits - Sur Inscription à partir de 10 ans.

04 75 57 40 65

### Suggestions Minute

Samedi 30 Janvier à 11h30

Une fois par mois, les bibliothécaires vous suggèrent des ouvrages coup de cœur.

Romans, documentaires, BD, films.

Rendez-vous pour 15 minutes

de "read dating" !

### Les enfants conteurs

Mardi 9 Février à 18h30

Histoires, contes, devinettes et chansons :

les élèves de 6e 5 du collège Jean Macé

vous proposent une heure à la manière des veillées d'antan.

En partenariat avec les porteurs de contes (MJC centre social).

À partir de 6 ans - Entrée libre dans la limite des places disponibles - 04 75 57 40 65

### Sur la route de la soie

#### Contes d'Arménie et d'Orient

Vendredi 19 Février à 18h30

Par Vasken Solakian

À la croisée de cultures orientales et européennes, les contes arméniens portent en eux la parole d'un peuple aux origines lointaines et métissées. Au rythme du bouzouk (luth), Vasken Solakian voyage en saltimbanque sur les terres de ses ancêtres, dans les déserts et les montagnes d'Arménie, de Turquie, de Perse, d'Inde et d'Arabie.

Venez faire connaissance avec l'enfant de la biche, la princesse Shushan et bien d'autres personnages drôles ou fantastiques.

À partir de 6 ans - Entrée libre dans la limite des places disponibles - 04 75 57 40 65

### Suggestions Minute

Samedi 27 Février à 11h30

Une fois par mois, les bibliothécaires vous suggèrent des ouvrages coup de cœur ou coup de griffe.

Romans, documentaires, BD, films.

Rendez-vous pour 15 minutes

de "read dating"

Renseignements : 04 75 57 40 65

## Au Train-Théâtre du 19 janvier au 6 février

### SLASH GORDON

Chanson sans rimes ni virgules

En résidence

Mardi 19 janvier à 20h30

### ICIBALAO



Chanson délicate et humoristique

Jeune public

Mercredi 20 janvier à 18h30

### SANSEVERINO



Concert lecture

Sur le livre Papillon

Vendredi 22 janvier à 20h30

### Dominique A

Nouveau spectacle

Poète et romancier contemporain

Mardi 26 janvier à 20h30



### L'HOMME D'HABITUDE

Les Blérots de Ravel & la Cie Vilcanota

Chanson Rock et danse

Jeudi 28 janvier à 20h30

### ENTRE DEUX CAISSES

Sous la peau des filles

Création au Train-Théâtre

de chansons hors genre

Vendredi 5 et samedi 6 février à 20h30

Renseignement au Train-Théâtre 04 75 57 14 55

# Libre Opinion

Un nouveau souffle

Dans les scrutins, la répartition du pouvoir se mesure au second tour, mais la vérité du pays se voit au premier. Les dernières élections régionales nous l'ont démontré une fois de plus mais, d'une façon bien plus criante. Le Front national, au premier tour, est arrivé en tête dans plus de 19 000 communes sur les 36 000. Le 13 décembre, la droite a remporté 7 régions et la Gauche en a conservé 5. Aucune pour le Front national.

Gauche et Droite n'ont pas tiré les leçons de 2012. Ils ont oublié la victoire par défaut de la Gauche et la défaite par rejet de la Droite.

Le bilan de la politique gouvernementale est un échec. Il est évident que notre Président de la République ne comprend pas la gravité de la situation. C'est ce climat, d'insécurité, d'incertitude et d'errance qui conduit un si grand nombre d'électeur à se tourner vers l'extrême droite. Ils tentent leur chance dans les urnes et envoient un message fort aux partis politiques qui se sont succédé jusqu'alors. Les Français attendent un pouvoir affirmé qui prône la laïcité et qui engage une politique ferme face aux menaces qui pèsent sur eux.

Ils attendent toujours, mais en vain, un redressement de leur pouvoir d'achat, notamment, par le rétablissement des heures supplémentaires défiscalisées et par la baisse des impôts. Ils attendent que le gouvernement tente tout pour l'emploi notamment une vraie flexibilité du travail. François Hollande devrait réaliser que la distribution laxiste des aides sociales crée plus d'amertume chez ceux qui cotisent que de reconnaissance chez ceux qui en bénéficient.

Dans notre région, Auvergne – Rhone-Alpes, l'espoir s'est tourné vers la Droite et nous nous en félicitons. La liste de Laurent Wauquiez a obtenu 40,6% des voix soit une progression de 6 points par rapport à la liste de Droite de 2010. La Gauche, quant à elle, représentée par Jean-Jack Queyranne, a obtenu 36% des suffrages soit une régression de 14% par rapport à 2010.

Nous sommes certains que les 7 nouveaux élus régionaux qui portent nos valeurs seront des soutiens sans faille pour la réalisation de nos projets. Notre région a compris l'appel des Français et a réagi. À Portes-lès-Valence, le second tour a été caractérisé par un fort élan civique. 726 électeurs de plus se sont rendus aux urnes (3553 le 6/12 et 4279 le 13/12), dont 543 qui ont voté pour la liste porteuse d'espoir de Laurent Wauquiez.

*Les élus de la majorité pour le groupe "Agir et mieux vivre"*

ON NE DOIT PAS RÉDUIRE LE DROIT DE MANIFESTER !

Les élus de Portes citoyenne ont exprimé comme l'ensemble des Portois leur pleine solidarité avec les victimes des attentats du 13 Novembre. Nous l'avons dit en séance du Conseil municipal, en insistant : nous devons refuser tout amalgame visant à désigner tout où partie de la population française, comme on peut le craindre chez certains. La droite et l'extrême droite sont les deux faces du danger qui alimente cette division. Lucides, les élus de Portes Citoyenne choisissent la République sociale contre les peurs .

Nous comprenons la nécessité de renforcer la sécurité pour les citoyens avec une augmentation des effectifs de policiers. Mais il ne faut pas confondre cela avec une loi sécuritaire qui pourrait restreindre les libertés. Face aux terroristes qui veulent nous priver de démocratie, il faut renforcer la démocratie, pas la mettre en état d'urgence. Les questions sociales demeurent et elles sont aussi urgentes. On ne doit pas réduire le droit de manifester, le droit de grève, le droit de protester, alors que 42000 chômeurs de plus ont été enregistrés en Octobre. Face au matraquage des médias et de ceux qui alimentent les peurs, il faut savoir raison garder. L'urgence de sécurité ne doit pas faire oublier l'urgence sociale.

C'est à cet élan de résistance qu'il faut donner force contre le poison de la division que des voix irresponsables ont malheureusement répandu. Tout discours à connotation raciste qui tente de récupérer le drame national est à la fois profondément injuste et dangereux.

*Pierre Trapier, Myriam Comon, Jean-Michel Bochaton, Chantal Gamel-Berard, Ali Chaabi, Marjolaine Bouvier, conseiller municipaux d'opposition pour le groupe "Portes Citoyenne"*

## **Groupe Socialiste et Apparentés. Démocratie et Citoyenneté**

Une année difficile après les attentats du mois de janvier qui avaient profondément choqué notre pays. Où étiez-vous quand vous avez appris les attentats de Paris du vendredi 13 novembre ? Chacun se souviendra de ce dramatique et insupportable moment. Il fera partie des traumatismes d'une nation comme a pu l'être le 11 septembre 2001 et les tours du World Trade Center. Dans cette horreur absolue, le gouvernement a su prendre les mesures drastiques qui convenaient et a pu ainsi déjouer d'autres attentats qui étaient prévus autour du 18. Même si la menace est toujours très présente, n'oublions pas que la nation doit être toute entière mobilisée autour de nos valeurs qui sont liberté, égalité, fraternité et laïcité, qu'il ne sert à rien de se laisser tenter par les sirènes de l'extrême populisme. La nation, le peuple de France est plus fort que la barbarie. Notre histoire nous rappelle sans cesse le chemin parcouru contre l'obscurantisme venu d'ici ou d'ailleurs. Tout notre soutien fraternel va aux familles des victimes, à ceux qui encore aujourd'hui sont blessés dans leur chair. En cette période de fête de fin d'année, ensemble ayons une pensée pour les victimes.

*Sandrine Augier, Conseillère municipale dans l'opposition, membre socialiste*

## ÉTAT CIVIL

### Naissances

Marius Barras,  
Ayana Said Mohamed

### Décès

Christine Descours,  
Thérèse Delord née Fayat,  
Odette Valloire née Maldonado,  
Maurice Fraisse,  
Yolande Maubon née Roure,  
Gilbert Tardieu,  
Bernadette Roussé,  
Charles Vinay,  
René Betton,  
Simone Brochier née Combel,  
Josiane Ros Monteil née Haenlé,  
Jeannine Brosse née Faure

## PHARMACIES DE GARDE

### Janvier

Samedi 9, lundi 11 : Gauthier  
Samedi 16, lundi 18 : Chœur  
Samedi 23, lundi 25 : Les Cèdres  
Samedi 30, lundi 1<sup>er</sup> : Gauthier

### Février

Samedi 6, lundi 8 : Chœur  
Samedi 13, lundi 15 : Les Cèdres

### Demande de carte d'identité

Nous vous informons qu'il est préférable d'avoir une carte d'identité en cours de validité même si vous ne quittez pas le territoire français. En effet, lors de différentes démarches administratives ou autres (demande de cartes grises, permis de conduire, demande de prêt bancaire, inscriptions Pôle emploi ou électorale...), il est obligatoire de présenter une carte d'identité en cours de validité. Les délais d'obtention varient d'un à deux mois.

### Carte d'identité : 10 + 5 ans

A compter du 1<sup>er</sup> janvier 2014, la durée de validité de la carte nationale d'identité passe de 10 à 15 ans pour les personnes majeures (plus de 18 ans). L'allongement de 5 ans concerne également les cartes d'identité délivrées entre le 2 janvier 2004 et le 31 décembre 2013 à des personnes majeures.

## CLUB AMBROISE CROIZAT

Les activités (galette, anniversaires, ...) seront disponibles auprès du Club.

Renseignez-vous par téléphone au 09 80 96 93 18  
mail : paulette.wolff@wanadoo.fr

## PORTES INFOS EN LIGNE

Votre Portes-Infos est à présent disponible en ligne en version numérique sur le site Calaméo, à l'adresse :

[www.calameo.com/accounts/48936](http://www.calameo.com/accounts/48936)  
ou sur le lien de la page facebook de la ville de Portes-lès-Valence.



## Les chiffres de la délinquance pour novembre 2015

Le directeur départemental adjoint de la Sécurité publique de la Drôme a fait part des derniers chiffres de l'évolution de la délinquance sur la commune de Portes-lès-Valence en novembre 2015 par rapport à l'année précédente.

- En ce qui concerne les atteintes à l'intégrité physique, les chiffres sont en hausse avec six cas constatés sur la période.
- Pour les atteintes aux biens, on remarque une baisse également, avec 26 cas constatés.
- Et enfin en matière d'escroqueries et d'infractions économiques et financières, les chiffres sont stables avec 0 cas constatés.



## INSCRIPTIONS SCOLAIRES 2016-2017

Elles concernent les enfants entrant en 1<sup>ère</sup> année de maternelle, en CP ainsi que les nouveaux portois.

Elles auront lieu en mairie, bureau des affaires scolaires de 9h à 12h et de 13h30 à 17h, selon le calendrier ci-après :

### ÉCOLES MATERNELLES

Voltaire : mardi 5 et mercredi 6 janvier 2016  
Jean Moulin : jeudi 7 janvier 2016  
Anatole France et Pasteur : vendredi 8 janvier 2016

### ÉCOLES ÉLÉMENTAIRES

Voltaire : mardi 5 et mercredi 6 janvier 2016  
Fernand Léger : jeudi 7 janvier 2016  
Joliot Curie : mardi 12 et mercredi 13 janvier 2016

En cas d'empêchement, une permanence supplémentaire se tiendra le vendredi 15 janvier 2016 aux heures d'ouverture de la mairie.

### PIÈCES À FOURNIR (originaux et photocopies) :

pour la délivrance du certificat d'inscription dans les écoles concernées

- pièce d'identité d'un des parents ;
- livret de famille ;
- jugement précisant votre qualité de responsable légal de l'enfant, en cas de séparation, divorce ;
- carnet de santé ;
- justificatif du domicile de moins de trois mois ;
- certificat de radiation en cas de changement d'école.

Les parents d'élèves devront ensuite se rendre dans les écoles concernées avec le certificat d'inscription pour l'admission définitive.

**Dans un souci d'organisation, nous vous remercions de respecter impérativement les jours et heures des permanences proposées.**

## Conseils de quartier

- Réunions du conseil de quartier Centre  
Le dernier mardi de chaque mois, 18h30, mairie.  
Soirée-dîner festive le 22 janvier (voir agenda p 15)
- Réunion conseil de quartier Nord  
le 4<sup>ème</sup> jeudi du mois à 18h et soirée galette le samedi 18 à 18h, Maison des associations.
- Réunions du conseil de quartier Ouest  
jeudi 3 février à 18h30, et soirée galette le vendredi 8 janvier à 19h salle Fernand Léger.

## Recensement militaire

Tous les jeunes gens et les jeunes filles de nationalité française sont tenus de se faire recenser à partir du jour où ils atteignent l'âge de 16 ans. Ils doivent se présenter en mairie munis de leur carte d'identité et du livret de famille de leurs parents.

## RAPPEL INFRACTIONS

- Dans le cadre d'un plan de propreté renforcée qui concerne aussi l'affichage sauvage, les dépôts de déchets ou les tags, un nouveau pas est franchi dans la lutte contre les indécors propriétaires de chiens qui laissent les déjections de leurs toutous sur le trottoir. Ils encourent en effet une amende de 35 €. Les propriétaires sont donc invités à diriger leurs animaux vers "les canisettes" installées dans les parcs Léo Lagrange et Louis Aragon, ou à ramasser les soulèvements canins derrière leur passage.
- Les stationnements sur les trottoirs passent d'infractions gênantes à très gênantes soit une augmentation de l'amende qui passe de 75 € à 135 €.

# Meilleurs Vœux 2016

*Liberté*

*Egalité*

*Liberté*

*Fraternité*

*Fraternité*

Madame Geneviève Girard,  
maire de Portes-lès-Valence

et toute l'équipe municipale  
ont le plaisir de vous convier

à la présentation des vœux à la population,  
**vendredi 15 janvier 2016**

à 19 heures à l'Espace Cristal